

SAMARBEIDSAVTALE

MELLOM

Provinsadministraasjonen i Treviso, heretter Provinsen Treviso, med registrert hovedkontor i Via Cal Breda, 116 - 31100 Treviso, representert av Diana Melocco, som direktør for arbeid innen sosial og faglig opplæring

OG

Confcooperative i Treviso, med hovedkontor i Lancenigo Villorba (TV), Via Roma, 4/d, representert av Dr. Filippo Conte som direktør

DER

- Provinsen Treviso har iverksatt tiltak for å utvikle entreprenørskap blant unge mennesker gjennom forfremmelse, opplæring og økonomiske insentiver. Arbeidet, innen sosial og faglig opplæring i Provinsen Treviso har for lenge siden inkludert moduler for sosialt entreprenørskap i sine kurs.
- Arbeidet innen sosial og faglig opplæring i Provinsen Treviso har deltatt, og fortsetter å delta, i prosjekter som er finansiert av EU, som bidrar til unge studenters evne til å utvikle nye forretningsideer. Confcooperative i Treviso har etablert en tjeneste som tilbyr all støtte og hjelp som trengs for de som ønsker å starte en ny virksomhet.
- Confcooperative i Treviso deltar i prosjekter som krever at studenter yter noe i aktiviteter innen sosialt entreprenørskap. Provinsen Treviso og Confcooperative i Treviso anerkjenner i partnerskapet et redskap for å fremme entreprenørskap blant unge mennesker, og dermed den økonomiske utviklingen i Treviso.

PARTENE ER ENIGE I OG FASTSETTER FØLGENDE

- Arbeidet innen sosial og faglig opplæring i Provinsen Treviso vil informere unge mennesker som deltar i kurs og prosjekter for forretningsutvikling, om «virksomheten» i Næringsforeningen i Treviso; Treviso Confcooperative skal hjelpe, i henhold til prosedyrer og praksis fastsatt av selskapet, unge mennesker som er anbefalt av arbeidet innen sosial og faglig opplæring, til å ta initiativ til å starte en ny virksomhet.

For full implementering av avtalen om arbeid innen sosial og faglig opplæring, forplikter Treviso og Confcooperative i Treviso seg til å oppmuntre og fremme bredere former for involvering av alle de berørte i utviklingen av initiativ til samarbeid.

For implementering av felles aktiviteter kreves det ingen forpliktelse av økonomiske ressurser. Denne avtalen varer i 3 år fra signering.

Partene må gjensidig bekrefte å ha lest nøye igjennom og uttrykkelig ha godkjent innholdet i avtalen. Redigert i to originaler den 17/11/2011

For Provinsen Treviso
Direktør
Dr. Diaria Melocco

For Confcooperative
Direktør

Dr. Filippo Conte
Confcooperative
PROVINCIAL FEDERATION
Via Horna 4/D - 31929 LANGENIGO VILLORBA
Tlf. 0422.619243 - Faks 0422.541237
Foretak 80005240264